

7. HAFTA: BERAT ÖRNEĞİ

323

قوتو در دین و در دنیا و در آخرت و در هر حال که باشد
 کس در روایت او را در هر چه که بود و در هر چه که بود
 بنام مشرف او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 کاهیب بنام او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 بشی بنام او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 نوبت بنام او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 تیار او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 شکر او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 سفیر او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 اولاد او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 و بیرون او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 او را در هر چه که بود و در هر چه که بود
 عسکر او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 رفیق او در هر چه که بود و در هر چه که بود
 سنان او در هر چه که بود و در هر چه که بود

Belgenin Transkripsiyonu:

Nişân-ı şerîf-i âlişân hükmü oldur ki

Kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Ankara Sancağı Alaybeyisi Osman -zîde kadruhu- Südde-i Sa'âdetime mektûb gönderüb livâ-i mezbûrda Murtazâ Abâd nâhiyesinde Buçuk nâm karye ve gayrıdan beş bin akça timâra mutasarrıf olan Murtaza, üç seneden berü me'mûr olduğu Kazak ve Moskov seferlerine gelmeyüb timârı ol vechile mahlûl olmağla bundan akdem yararlığı arz olundukda ibtidâdan beş bin akça timâra emr-i şerîfim verilen uzun boylu, elâ gözlü, açık kaşlı, râfi'ü tevkî'-i refî'ü ş-şân-ı hâkânî Abdulkadir'e verilmek bâbında inâyet ricâ etmeğın timârı olduğu sancakda sâkin olub alaybeyisi bayrağı altında sefere eşmek şartıyla sene tis'a ve semânın ve elf Recebü'l-müreccebinin evâhirinde verildikden sonra tezkiresi ihrâc olunmak fermânım olmağın zikr olunan beş bin akça timâr vech-i meşrûh üzere sefer-i mezbûra gelmeyen Murtaza tahvîlinden ibtidâsı bedeli mezkûr Abdulkadir'e tevcîh olunub verdüm ki zikr olunur **ve buyurdum ki** ba'de'l-yevm taht-ı yedinde olub tasarruf kılub şol ki vezâyif-i hıdemât-ı mebrûre-i mevfûre ve müsâhir-i meşkûre-i asâkir-i mansûredir, bî-kusûr mer'î ve mü'eddî kıla, ol bâbda efrâd-ı âferîdeden bir ferd mâni' ve dâfi' olmaya, şöyle bilesiz, alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Be-makâmı Kostantiniyye, el-mahrûse.

<i>Karye-i Buçuk, tâbi'-i Murtazâ Abâd</i>	<i>Kıymet</i>	<i>10.880</i>		
<i>Ahmed ve Lü'lü?, tâbi'-i mezbûr</i>	<i>Kıymet</i>	<i>7.000</i>	<i>Hisse</i>	<i>2.000</i>
				<i>8.000</i>
				<i>5.000</i>

Belgeden hareketle üzerinde tartışılacak konular:

Cümle analizi: Belgeyi doğru anlama ve anlamlandırma aşaması.

Belgedeki verilerden hareketle tarih bilgisi üretme aşaması: Bu noktada aşağıdaki konularla/terimlerle ilgili tartışmaların yapılması hedeflenmektedir.

- Osmanlı tımar sistemi
- Alaybeyi ve yetki alanı

Konu ile ilgili okunabilecek literatürden bazı örnekler:

Ömer Lûtfi Barkan, "Tımar", *İA*, XII/1, s.286-333.

Halil İnalçık, "Tımar", *TDV İslam Ansiklopedisi*, 41 (2012), s.168-173.